

# Pfarrbrief



Pfarreiengemeinschaft Bodenwöhr / Alten- und Neuenschwand  
Nr. 10 / 2022 vom 28. 05. – 19. 06. 2022 (= 3 Wochen)



dem  
glaub'  
ich  
gern!

Was OST und WEST  
verbinden kann.

Helpen Sie  
mit Ihrer  
Online-Spende!



Pfingstkollekte am 5. Juni 2022

www.renovabis.de

# GOTTESDIENSTORDNUNG:

Samstag, 28. 05.

17.25 NS Rosenkranz und Beichtgelegenheit

## 7. Sonntag der Osterzeit (weiß)

18.00 NS **VAM - hl. Messe** Rita Ippisch m. Kindern f. + Ehemann u. Vater Ludwig Ippisch; *Johann u. Rosemarie Gnerer nach Meinung; Walburga Süß m. Kindern f. + Ehemann u. Vater z. Stg.*  
(L: Lukas Bindl - M: LLa, LLu)

Sonntag, 29. 05.

08.00 BO **hl. Messe** Spindler f. + Onkel und Tanten; *Marianne Porsch f. + Heidi Porsch u. Magarete Gigl; Christian Waldhier f. + Mutter z. Stg.*  
(L: Maria Gruber - M: CS, SG, LB, PG)

09.30 BL **hl. Messe** für die Pfarrgemeinden; Karl Schwarzer f. + Mutter Hildegard Schwarzer; *Johann Trescher f. + Hilde Abraham u. Margarete Kilger* (L: Albert Schafbauer - M: JB, JS)

14.00 BO **Taufe** von Lian Emilio Villa Porras, BO (M: FS, MF)

19.00 St. Koloman: **Maiandacht** (18.45 Uhr ab Warmersdorf)

Dienstag, 31. 05. - Dienstag der 7. Osterwoche (weiß)

07.55 BL Rosenkranz

08.30 BL **hl. Messe** Herta Hilgart f. + Ehemann, Eltern u. Brüder; *Johann Trescher f. + Rupert Lindinger u. Mathilde Meyer* (L: Lydia Prokscha)

Mittwoch, 01. 06. - Hl. Justin, Philosoph, Märtyrer (rot)

18.25 NS Rosenkranz

19.00 NS **hl. Messe** Geschwister Stangl f. + Vater u. Brüder; *Gertraud u. Johann Hartinger f. bds. + Eltern; Johann Suckert f. + Mutter z. Stg.*  
(L: Doris Götz - M: HM, KA)

Donnerstag, 02. 06. - Hl. Marcellinus und hl. Petrus, Märtyrer in Rom (rot)

vorm. **AS/NS KRANKENKOMMUNION**

18.25 BO **eucharistische Anbetung um geistliche Berufe**

19.00 BO **hl. Messe** Erna Riedl f. + Eltern Anna u. Karl Wild; *Greif Kolb f. + Stefan Parsch; Carl Böhm f. + Mutter Marianne Böhm z. Stg.*  
(L: Helga Zwerenz - M: AW, PG)

Freitag, 03. 06. - Hl. Karl Lwanga und Gefährten, Märtyrer in Uganda (rot)

vorm. **BL/BO KRANKENKOMMUNION**

18.25 AS **eucharistische Anbetung um geistliche Berufe**

19.00 AS **hl. Messe** Maria Bollwein f. + Eltern, Bruder u. Schwägerin; *Johann u. Rosmarie Gnerer nach Meinung* (L: Ulrike Götz - M: LE, GJ)

Samstag, 04. 06.

17.25 NS Rosenkranz und Beichtgelegenheit

**PFINGSTEN HOCHFEST (rot) Kollekte für Renovabis**

18.00 NS **VAM - hl. Messe (mit Kirchenchor)** Manfred Götz m. Fam. f. + Mutter Liesl Götz; Melanie Götz m. Kindern f. + Ehemann u. Vater z. Stg.; Maria Lehner f. + Ehemann z. Stg.  
(L: Maximilian Wallner - M: FFa, LL, HL, SM)

Sonntag, 05. 06.

08.00 BL **hl. Messe** für die Pfarrgemeinden (L: Albert Schafbauer - M: WK, WeK)  
09.30 BO **hl. Messe (mit MGV Bodenwöhr)** A. Dickert f. + Freunde u. Bekannte; A. Dickert f. + Hannelore Götzinger; Fam. Joachim Kubik f. + Angehörige, Christa Kirschner m. Kindern f. + Ehemann u. Vater Dieter Kirschner (L: - M: FS, CS, LB, MF)

**PFINGSTMONTAG Maria, Mutter der Kirche (rot)**

18.00 BL **VAM - hl. Messe** für die Pfarrgemeinden; Johann Trescher f. + Pfr. Max Glöckl u. Pfr. Josef Fromm (L: Christine Baumer - M: LW, VW)

Montag, 06. 06.

08.00 BO **hl. Messe (P. Alban)** Fam. Prantl f. + Ferdinand Edenhofer jun.; Gretl Kolb f. + Ehemann Helmut; Rosa Bindl m. Kindern f. + Ehemann u. Vater Karl Bindl u. Schwester Maria Hermann; Helga Jehl m. Kindern f. + Ehemann u. Vater Ludwig z. Stg.  
(L: Helga Zwerenz - M: FS, MR, SG, PG)  
09.30 NS **hl. Messe (P. Alban)** Fam. Dirmaier f. + Mutter u. Oma z. Stg.; Franz Dirmaier f. + Bruder Hans u. Schwägerin Johanna; Michael Bollwein f. Priesterberufungen u. christl. Familien  
(L: Stefan Dirmaier - M: PV, SA, KL, KF)

Dienstag, 07. 06. - Freitag, 10. 06.: keine hl. Messen (Pfarrwallfahrt Schweiz)

Samstag, 11. 06.

17.25 NS Rosenkranz und Beichtgelegenheit

**DREIFALTIGKEITSSONNTAG (weiß)**

18.00 NS **VAM - hl. Messe** für die Pfarrgemeinden; Franz Käsbauer f. + Eltern; Marianne Lorenz f. + Bruder Michael z. Stg.; Gerlinde Kammerer u. Klaus Fritsch f. + Mutter, Schwiegermutter u. Oma; Anna Niedermaier m. Kindern f. + Ehemann u. Vater u. Verwandtschaft  
(L: Erwin Käsbauer - M: LLu, LLa)

Sonntag, 12. 06.

08.00 BO **hl. Messe** Theres Ruhland f. + Ehemann Roman Ruhland; Fam. Steininger zum hl. Antonius u. f. + Opa Leo z. Stg.; Geschw. Schmidhuber f. + Vater Ludwig z. Stg; Berta Meier m. Kindern f. + Ehemann u. Vater Christian Meier (L: Richard Stabl, Franz Singerer - M: MR, MF, SG, LS, ZS)

anschl. **FLURPROZESSION** mit dem Allerheiligsten

Montag, 13. 06. - Hl. Antonius von Padua, Ordenspriester, Kirchenlehrer

19.00 BO **Fatima-Rosenkranz mit Prozession durch die Kirche** (M: FS, MF, AW)

Dienstag, 14. 06. - Dienstag der 11. Woche im Jahreskreis (grün)

07.55 BL Rosenkranz

08.30 BL **hl. Messe** Herta Hilgart f. + Ehemann u. Angehörige (L: Schafbauer)

Mittwoch, 15. 06. - Hl. Vitus (Veit), Märtyrer in Sizilien

14.00 NS **Ministranten-Probe für Fronleichnam** (alle)

16.00 BO **Ministranten-Probe für Fronleichnam** (alle BO+BL)

17.25 BL Rosenkranz

**HOCHFEST DES LEIBES UND BLUTES CHRISTI – FRONLEICHNAM**  
(weiß)

18.00 BL **VAM - hl. Messe** für die Pfarrgemeinden (L: Petra Lutter - M: JB, JS)

Donnerstag, 16. 06.

08.00 BO **hl. Messe** Rita Kaiser f. + Mutter Katharina Wiendl z. Stg.; Renate Meier f. + Vater Heinrich Neft z. Stg.; Fam. Sosnik f. + Fam. Madej, Wieczorek; Marianne Porsch m. Kindern f. + Ehemann u. Vater Heinz Porsch z. Stg.; Margit Müller u. Johann Trescher f. + Mutter Berta Trescher z. Stg. (L: Maria Gruber - M: alle BO+BL)

*anschl.* **FRONLEICHNAMSPROZESSION** mit den 4 Altären

*anschl.* **PFARRFEST** beim Pfarrheim, Kolpingstr. 2 (bis ca. 13.00 Uhr)

08.30 NS **hl. Messe (mit Kpl. William)** Johann u. Anna Hauser f. bds. + Verwandtschaft; Enkelin Beate Scharf m. Verena f. + Margaretha Daerer z. Geb.; Franz Götz f. + Mutter z. Geb.

(L: Michael Bollwein - M: alle)

*anschl.* **FRONLEICHNAMSPROZESSION** mit den 4 Altären

Freitag, 17. 06. - Freitag der 11. Woche im Jahreskreis (grün)

18.25 AS Rosenkranz

19.00 AS **hl. Messe** Hildegard Seebauer f. + Elfriede Schwarzenberger; Fam. Meier-Spandl f. + Verwandtschaft (L: Stefan Dirmaier - M: KF, KL)

Samstag, 18. 06.

17.25 NS Rosenkranz und Beichtgelegenheit

**12. Sonntag im Jahreskreis (grün)**

18.00 NS **VAM - hl. Messe** Michael Meier f. + Eltern u. Bruder; Maria Stangl f. d. armen Seelen; Waltraud Wiendl f. + Eltern, Brüder u. Schwägerin Lehner; G. Hauser f. + Mutter u. Oma z. Stg.; Josef Meier m. Kindern f. + Ehefrau Mathilde z. Stg. (L: Alois Bücherl - M: HM, GJ)

Sonntag, 19. 06.

08.00 BL **hl. Messe** für die Pfarrgemeinden (L: Lydia Prokscha - M: LW, VW)

09.30 BO **hl. Messe (mit Blasmusik)** Gusti Weindler m. Kindern f. + Ehemann u. Vater Franz Weindler; FWG f. + Mitglieder; Spindler f. + Geschw.;

- Di 31. 05.: 19.00 Uhr **PGR-Ausschuss: „Institutionelles Schutzkonzept“**  
PH

- Mo 06. 06.: Gegen 6.00 Uhr bricht Pfarrer Trescher mit 33 weiteren Teilnehmer/innen aus unserer Pfarreiengemeinschaft und Umgebung zur 5-tägigen **Pfarrwallfahrt in die Schweiz** auf. Deshalb sind an den Werktagen keine Gottesdienste in der Gemeinde. Bei einem seelsorglichen Notfall wenden Sie sich bitte an die Nachbarparreien. – Vergelt's Gott Herrn P. Alban vom Miesberg für die Aushilfe am Pfingstmontag.

- Das **Pfarrbüro in NS** ist während der Pfarrwallfahrt **geschlossen**.

- So 12. 06.: 8.00 Uhr Gottesdienst in Bodenwöhr und anschl. **Flurprozession mit dem Allerheiligsten** und den vier Altären. Wir beten dabei besonders um Gottes Segen für das Wachstum auf den Feldern und Fluren und für alle unsere menschliche Arbeit. – Die gesamte Pfarrgemeinde (auch Kinder und Jugendliche) sind dazu herzlich eingeladen. – Bei Regenwetter entfällt die Prozession.

- Mo 13. 06.: 19.00 Uhr **Fatima-Rosenkranz** in der Bodenwöhr, diesmal mit Prozession durch die Kirche

- Do 16. 06.: **Fronleichnam-Fest**: Zu den **Gottesdiensten** um 8.00 Uhr in Bodenwöhr und 8.30 Uhr in Neuenschwand mit den anschließenden **Prozessionen** durch die Ortschaft lade ich die gesamte Bevölkerung ganz herzlich ein. Zugleich bitte ich wieder, den Prozessionsweg für das Allerheiligste zu schmücken und die vier Altäre herzurichten. Im Voraus allen ein ganz herzliches „Vergelt's Gott“ dafür. Mein Dank gilt ebenso Herrn Kaplan William aus Teublitz, der in Neuenschwand aushelfen wird.

In Bodenwöhr schließt sich – wie alle Jahre vor Corona – an die Prozession das **Pfarrfest/Frühshoppen** bis etwa 13.00 Uhr am Parkplatz beim Pfarrheim an. Auch dazu lade ich alle ganz herzlich ein. Neben Essen und Trinken, Kaffee und Kuchen werden auch wieder Eine-Welt-Waren zum Kauf angeboten. *Der Erlös des Festes ist für das Kinderpalliativ-Team am Klinikum Amberg und für die Tafel in Schwandorf bestimmt.*

- Zur Info: **Pfarrer Trescher** wird in diesem Jahr vom **11. 07. - 03. 08.** in Urlaub sein. Seine Vertretung übernimmt wieder Herr Pfarrvikar Hörbe aus Nittenau.

- **Vergelt's Gott...**

... Frau **Claudia Bollwein**, die den **Blumenschmuck** in der **Altschwandner Kirche** übernimmt.

... unseren **Erstkommunionkindern** für ihre Gabe von **363,79 Euro** für die **Diaspora**. Das sind pro Kind **18,18 Euro**.

- **Gesucht wird** zum 01. Juni oder 01. Juli 2022 eine **Reinigungskraft für die Pfarrkirche Bodenwöhr** für 3 Stunden/Woche. Bewerbungen richten Sie bitte an das Kath. Pfarramt Bodenwöhr, Kolpingstr. 2a, 92439 Bodenwöhr.

## 6 Vertrauen

*Ein kleiner Junge war zu Besuch bei seinem Großvater. Im Garten umherstöbernd fand er unter einem Busch eine kleine Landschildkröte. Begeistert fing der kleine Junge sofort an, sie zu untersuchen. Doch schneller als er schauen konnte, zog sich die Schildkröte in ihren Panzer zurück. Vergebens versuchte er, sie mit einem Stöckchen herauszuholen.*

*Da trat der Großvater hinzu und nahm ihm das Tier behutsam aus der Hand. „Komm, ich zeig' dir, wie man das macht.“*

*Er nahm die Schildkröte mit ins Haus und legte sie auf den angenehm warmen Kachelofen. Es dauerte nicht lange und schon kamen der Kopf und die Füße vorsichtig aus dem Panzer hervor. Mit wachen Augen blinzelte das Tier umher und kroch auf den Jungen zu.*

*„Siehst du“, sagte der Großvater, „du brauchst ihr Vertrauen. Und mit Menschen ist es genauso. Wenn du sie zwingst, gewinnst du nicht viel. Wärme sie nur mit etwas Güte auf und sie verlassen ihren Panzer.“*  
(unbekannt)

**Kath. Pfarramt Bodenwöhr**, Kolpingstr. 2a, 92439 Bodenwöhr, Tel.09434 / 533, Fax 90 14 277

**Bürostunden Bodenwöhr (Karin Kulzer / Pfr. Trescher):** Mi 9.30-11.00

(Inge Aumann / Pfr. Trescher): Do 15.00-17.00

E-Mail: pfarramt\_bodenwoehr@t-online.de // Pfr. Trescher direkt: johantrescher@web.de

**Kath. Pfarramt Alten-/ Neuenschwand**, Pfarweg 9, Bodenwöhr, Tel. 09434 / 12 33, Fax 20 08 770

**Bürostunden Neuenschwand (Ulrike Götz):** Dienstag 17.00-18.00 u. Freitag 8.00-10.00

**Sprechstunden Pfr. Trescher:** Dienstag 17.00-18.00 u. Donnerstag 9.00-10.00

E-Mail: pfarramt\_neuenschwand@t-online.de

### Bankverbindungen:

- **Bodenwöhr: Sparkasse IBAN: DE63 7505 1040 0000 2005 92, BIC: BYLADEM1SAD**

- **Blechhammer: Sparkasse IBAN: DE30 7505 1040 0000 2100 13, BIC: BYLADEM1SAD**

- **Neuenschwand: Sparkasse IBAN: DE30 7505 1040 0031 5433 41, BIC: BYLADEM1SAD**

Homepage: [www.pfarreiengemeinschaft\\_bodenwoehr\\_-\\_alten-\\_und\\_neuenschwand.de](http://www.pfarreiengemeinschaft_bodenwoehr_-_alten-_und_neuenschwand.de)

Verantwortlich i. S. d. Presserechts: Pfarrer Johann Trescher, Bodenwöhr, Kolpingstr. 2a

### Die Renovabis-Pfingstnovene beten

Die 27. Pfingstnovene mit dem Titel „Gottes Geist schenkt Einheit“ zur Thematik „Weitergabe des Glaubens im Osten und Westen Europas“ hat Bischof Pero Sudar aus Sarajevo geschrieben. In zehn Impulsen thematisiert er die Chancen des Austauschs von Glaubenserfahrungen in Europa.

**Best.-Nr.: 1 811 22 • einzeln**

**Best.-Nr.: 1 810 22 • 5er-Pack  
jeweils kostenlos**



### Das Gebetsbild

zur Renovabis-Pfingstaktion 2022 zeigt die Rosette des Richterfensters im südlichen Querhaus des Kölner Doms. Auf der Rückseite regt ein Gebet von Bischof Pero Sudar aus Sarajevo dazu an, an die frohmachende Gegenwart Jesu zu glauben und daraus Trost, Mut und Lebensfreude zu gewinnen.

**Best.-Nr. 1 815 22 • kostenlos**



E-Mail: [renovabis@eine-welt-shop.de](mailto:renovabis@eine-welt-shop.de) oder ☎ 0241 / 479 86-200

  
**Renovabis**  
Solidaritätsaktion der deutschen Katholiken  
mit den Menschen in Mittel- und Osteuropa

LIGA Bank eG · IBAN DE24 7509 0300 0002 2117 77  
Pax-Bank eG · IBAN DE17 3706 0193 3008 8880 18

Ihre  
Spende  
hilft!



Unter [www.renovabis.de](http://www.renovabis.de) erfahren Sie mehr über die Pfingstaktion 2022.